



УКРАЇНА
ВЕЛИКОБИЙГАНСЬКА СІЛЬСЬКА РАДА
БЕРЕГІВСЬКОГО РАЙОНУ ЗАКАРПАТСЬКОЇ ОБЛАСТІ

вулиця Головна, 61, село Велика Бийгань, 90232
E-mail: velikabijgany.silyrada@ukr.net код ЄДРПОУ 04349082

2022.03.03

A Nagybégányi Polgármesteri Hivatal köszönetét fejezi ki a Nagylovas KFT-nek a Tápiószentmártoni Kincsem Lovas parknak valamint a Kárpátmedencében élő Magyarokért Közhasznú alapítványnak a Beregdéda részére küldött segélyadományért. Ezen adomány az Ukrán-Orosz háború miatt nélkülözni kényszerülő lakosoknak nagy segítséget jelent.

Külön köszönetünket fejezzük ki Földes Istvánnak, Beregdéda díszpolgárának, aki szívélyes munkájával eljutatta részünkre a térítésmentes adományt

Nagy Anna
Nagybégány polgármesterasszonya



Egressy István
Beregdéda előljárója

Hanka Dezső
Kisbégányelőljárója

Sebestyén Róbert
Macsoła előljárója



KÁRPÁTMEDENCÉBEN ÉLŐ MAGYAROKÉRT KIEMELTEN KÖZHASZNÚ ALAPÍTVÁNY

www.kmem.hu

1182 Budapest, Királyhágó út 81. lp F I/5
Mobil: (36-70) 589-4425
IBAN szám: Hu23 11742348-20010915-00000000
Adószám: 18689187-1-43



e-mail: kmem.kka@gmail.com

Adomány

A Kárpátmedencében Élő Magyarokért Közhasznú Alapítvány jelen adománylevéllel tartós élelmiszert, konzerveket, (új) ruhát, takarót és egyéb használati eszközöket adományoz az Ukrán – Orosz háború miatt menekülni és nélkülözni kényszerülő lakosságnak, kiemelten a kárpátaljai magyarságnak.

Az adomány kereskedelmi forgalomba nem hozható!
A kiszállítást az alapítvány intézi.

Budapest, 2022. március 02.

KÁRPÁTMEDENCÉBEN ÉLŐ MAGYAROKÉRT
KIEMELTEN KÖZHASZNÚ ALAPÍTVÁNY
1182 Budapest, Királyhágó út 81. Lp. F I/5
mobil (36-70) 589-4425
IBAN szám: Hu23 11742348-20010915-00000000
Adószám: 18689187-1-43

Földes István
Földes István
alapítvány elnöke





HUMANITÁRIUS SEGÉLY/ГУМАНІТАРНА ДОПОМОГА

AJÁNDÉKOZÁSI NYILATKOZAT/ДАРЧИЙ ЛИСТ

Az ajándékozó intézmény neve és címe/Назва та адреса організації котра надає допомогу:

- Neve/Назва: Kárpátmedencében Élő Magyarokért Közhasznú Alapítvány
- Címe/Юридична адреса/: Magyarország, 1182 Budapest, Királyhágó út 81. lp F I/5
- Adószáma/ідентифікаційний номер: 18689187-1-43

A sofőr adatai/Дані водія:

- Neve/ПІБ: Földes István
- születési adatai/дата народження: Budapest, 1951.08.20
- útlevél száma/номер паспорта: BS2027656

A szállító eszköz adatai/дані транспортного засобу:

- rendszáma/номерний знак: LZM451
- márkája/márka т/з: Ford
- típusa/тип: FAD6
- szín/...: Fehér

Határátkelés helve/назва прикордонного переходу: Beregsurány - Luzsanka

A határátkelés napja és pontos ideje/дата та час перетину кордону: 2022. március 3.

Ajándékozó levél/Дарчий лист:

Az ajándéklevél tárgya: vissza nem térítendő humanitárius segély a következő befogadó intézmény számára (a befogadó jogi személy, amely az Ukrajnában életben lévő törvények alapján jár el) / Предметом цього дарчого листа є безоплатне надання гуманітарної допомоги організації (отримувач є юридичною особою, яка створена та діє відповідно до законодавства України):

- Intézmény megnevezése/назва організації: Nagybégányi Községi Tanács/ Великобийганська сільська рада
- Intézmény címe/юрідична адреса: Nagybégány, Fő utca 61. /с. Велика Бийгань, вул. Головна, 61
- Intézmény képviselőjének neve/ПІБ представника: Nagy Anna / Нодь Ганна Андріївна
- Intézmény képviselőjének telefonszáma, e-mail címe kontaktusok képviselőjének: tel.+380509728358, asztelyanna@gmail.com, nagybegany.koseg@gmail.com
тел.+380509728358, asztelyanna@gmail.com, nagybegany.koseg@gmail.com
- Intézmény jellege (önkormányzat, egyház, stb.) típusa/тип юридичної особи (релігійна організація, орган місцевого самоврядування): Nagybégányi önkormányzat, / Великобийганська територіальна громада
- Intézmény regisztrációs száma/ідентифікаційний номер: 04349



Kárpátmedencei Magyarokért Közhasznú Alapítvány
Kármagyarokért Központ
1182 Budapest, Királyhágó út 81. lp F I/5
mobil: (36-70) 186-8918
E-mail: nagybegany.koseg@gmail.com
Adószám: 18689187-1-43

A táblázatban szereplő tárgyi adomány humanitárius segélynek minősül, kereskedelmi forgalomba nem kerülhet!
Матеріал в таблиці класифікується як гуманітарна допомога і не може бути комерційним.

A humanitárius segély tételes megnevezése:

Az adomány megnevezése: Назва гуманітарної допомоги:	szám: Кільк ість:	Egy súlya (kg): Вага одного предмета(кг):	Összsúly (kg): Загальна вага (кг):
FINE LIFE LIBAMÁJ	100	0,1	10
TONHALAS SZENDVICSKRÉM	48	0,1	4,8
TORKOS SERTÁSMÁJ	36	0,1	3,6
AGRO SÖLET	96	0,4	38,4
SZEGEDI SERTÉSMÁJ	120	0,062	7,44
SZARDINIA	50	0,125	6,25
SERTÉSMÁJ CSALÁDI	48	0,19	9,12
AGRO LÖNCSHÚS	30	0,4	12
KACSAMÁJ	60	0,1	6
FINE LIFE KACSAMÁS	100	0,1	10
TORKOS CSIRKEPÁSTÉTOM	36	0,1	3,6
BABGULYÁS	96	0,4	38,4
DZSEM	300	0,025	7,5
DR CHOCHO	30	0,032	0,96
NESCAFE	18	0,17	3,06
KAKÓS GOLYÓ	6	1	6
PERFEX TOPA	6	1,128	6,75
PAMPERS	12	0,3	3,6
SAMPON MIR. NORMAL	5	1	5
PAMPERS PC VALUE	5	1,5	7,5
NORMÁL BETÉT	24	0,062	1,48
BABASZAPPAN	48	0,125	6
ULTRA BETÉT	24	0,069	2,16
PAPIRZSEPI	28	0,175	4,9
KERTIKE PARAD. BAB	60	0,4	24
CSIPÓS CSIRKEHUS	48	0,1	4,8
VISHU LEVES	180	0,06	10,8
ROLTON	72	0,06	4,32
DELIKÁT	22	0,059	1,29
INSTANT LEVES	72	0,06	4,32
REFORM MÜZLI	20	20	400
MAKOR	3	3	3
BIOTIN	3	3	3
ARO WC PAPÍR	2	4,5	9
PLÉD	16	0,51	8,16
KÉZTTÖRLŐ	25	0,18	4,5
PAPIRZSEPI	27	0,145	3,9
NESCAFE CLASSIC	2	0,2	0,4

Feladó: János

KEZELTETŐKÉRT ELŐ SZÁMLÁZÁST
KELTELTETŐKÉRT ELŐ SZÁMLÁZÁST
1182 Budapest, Kőrösi Csoma utca 81. E. p. F. 1/4
mobil: (36-70) 589 1125
KAM szám: HU23 11743348-20310915-0200000
Adószám: 16-89187-1-43

MOKATE	2	0,36	0,72
OMNIA	4	0,25	1
NESQUIK	4	1,2	4,8
BALATON CSOKI	96	0,03	2,8
MAGGI	28	0,15	4,2
TÉSZTA	24	0,16	3,8
FÖLDIMOGYI	1280	0,085	108,8
NAPRAFORGÓS MOGYI	1000	0,1	106,9
TÖKMAG	1577	0,07	110,45
FINE LIFE LIBAMÁJ	100	0,1	10
TONHALAS SZENDVICSKRÉM	48	0,1	4,8
TORKOS SERTÁSMÁJ	36	0,1	3,6
AGRO SÖLET	96	0,4	38,4
SZEGEDI SERTÉSMÁJ	120	0,062	7,44
SZARDINIA	50	0,125	6,25
SERTÉSMÁJ CSALÁDI	48	0,19	9,12
AGRO LÖNCSHÚS	30	0,4	12
KACSAMÁJ	60	0,1	6
FINE LIFE KACSAMÁS	100	0,1	10
TORKOS CSIRKEPÁSTÉTOM	36	0,1	3,6
BABGULYÁS	96	0,4	38,4
DZSEM	300	0,025	7,5
DR CHOCHO	30	0,032	0,96
NESCAFE	18	0,17	3,06
KAKÓS GOLYÓ	6	1	6
PERFEX TOPA	6	1,128	6,75
PAMPERS	12	0,3	3,6
SAMPON MIR. NORMAL	5	1	5
PAMPERS PC VALUE	5	1,5	7,5
NORMÁL BETÉT	24	0,062	1,48
BABASZAPPAN	48	0,125	6
ULTRA BETÉT	24	0,069	2,16
PAPIRZSEPI	28	0,175	4,9
KERTIKE PARAD. BAB	60	0,4	24
CSIPÓS CSIRKEHUS	48	0,1	4,8
VISHU LEVES	180	0,06	10,8
ROLTON	72	0,06	4,32
DELIKÁT	22	0,059	1,29
INSTANT LEVES	72	0,06	4,32
REFORM MÜZLI	20	20	400
MAKOR	3	3	3
BIOTIN	3	3	3
ARO WC PAPIR	2	4,5	9
PLÉD	16	0,51	8,16
KÉZTÖRLŐ	25	0,18	4,5
PAPIRZSEPI	27	0,145	3,9
NESCAFE CLASSIC	2	0,2	0,4
MOKATE	2	0,36	0,72
OMNIA	4	0,25	1
NESQUIK	4	1,2	4,8

Feladat 3a



KÖRNYEZETVÉDELMI MINISZTERISÉG
KÖRNYEZETVÉDELMI HATÓSÁG
1125 Budapest, Kerepesi út 81. Lp. 7/1/;
4.8 mód. (36/70) 589-4125
Fax: 11742143-20310915-0
Adószám: 15609187-1-43

MAGGI	28	0,15	4,2
TÉSZTA	24	0,16	3,8
FÖLDIMOGYI	1280	0,085	108,8
NAPRAFORGÓS MOGYI	1000	0,1	106,9
TÖKMAG	1577	0,07	110,45
FINE LIFE LIBAMÁJ	100	0,1	10
GYEREKRUHÁZAT	300	0,25	75
Разом:	5893	42,67	1104,48

Fizetendő:

1.602.903,00

Deviza:

HUF

azaz EGYMILLIÓ-HATSZÁZKETTŐEZER-KILENC SZÁZHÁROM HUF



KIRÁLYTUDENCÉBER ÉS MAGYATOKÉRT
KEZELTETEN KÖZMŰVÉSZ ALAPÍTVÁNY
1182 Budapest, Királyhágó út 81. Lp. F I/5
mobil (36-70) 589-4425
KÖZMŰVÉSZ: HU23 11742348-20010915-00000000
Adószám: 18689187-1-43

Földes István



Helység/micro: 1182 Budapest, Királyhágó út 81. Lp. F I/5

Dátum/Дата: 2022. március 3.